



mémento

d'uniscopes

l'université de lausanne au jour le jour



> Expression et art populaires dans les vitrines de la BCU

La Bibliothèque cantonale et universitaire de Dornoy rend hommage à l'écrivain parisien Henry Poulaille (1896-1980) et met en lumière le travail de cet autodidacte ami de Ramuz.

Ci-dessus: manuscrit d'Henry Poulaille «Il était une fois», choix de contes et d'images populaires réunis autour d'un récit original de l'écrivain.

Auteur d'une dizaine de romans et directeur du service de presse chez Grasset pendant plus de 30 ans, Henry Poulaille a énormément milité pour la littérature prolétarienne. Il est d'ailleurs le fondateur et chef de file de ce mouvement qu'il a défini dans son anthologie-manifeste *Nouvelle âge littéraire*.

Très tôt, Poulaille s'est intéressé à l'œuvre de Ramuz et rédige même un article sur lui. Puis les deux hommes commencent une correspondance en 1923. Aujourd'hui, c'est grâce à l'écrivain vaudois qu'il réapparaît dans notre paysage culturel, via les recherches du Centre de recherche sur les lettres romandes (CRLR) de l'UNIL, dans le cadre du chantier des œuvres complètes de C.F. Ramuz.

Orphelin, forcé à travailler pour subvenir à ses besoins, Poulaille a fait lui-même son instruction en se constituant une sorte de bibliothèque de coupures de journaux sur différents thèmes comme l'imprimerie, le cinéma, la chanson... Dans les années 70, la BCU a acquis une partie de cette collection qu'elle présente actuellement dans les vitrines du hall d'accueil: il s'agit essentiellement de cahiers d'illustrations (dessins de presse, gravures, caricatures, dessins de livres de contes ou de romans populaires).

Un important fonds d'archives

D'une grande richesse, cette collection révèle un vaste panorama de l'expression populaire dans les arts graphiques entre 1850 et 1950. L'intérêt historique est certain. De plus, sur un plan sociologique, Poulaille montre comment s'instruire différemment et prouve, par l'exemple même de sa vie, que l'ouvrier peut participer activement à la culture. «La démarche de Poulaille est aux antipodes de toute démarche académique. C'est donc particulièrement intéressant de présenter son œuvre dans une bibliothèque universitaire», commente Céline Cerny, collaboratrice au CRLR. Cette dernière présentera, le 11 novembre prochain, l'exposition qu'elle a choisie de mettre en place, après avoir effectué un travail rigoureux d'archivage du fonds Poulaille.

Muriel Ramoni

> Prochaine parution
du mémento
15 novembre 2004

«Autour de l'image populaire: la collection Henry Poulaille»
Exposition de la BCU, présentée par Céline Cerny, collaboratrice au Département des manuscrits, Dornoy, Bâtiment central, jusqu'au 7 janvier 05
Présentation de l'expo, jeudi 11 novembre, 18h00

CONGRÈS, LECTURES, CONFÉRENCES

LUNDI 1 NOVEMBRE

CONNAISSANCE 3
14H30

La facture d'orgue, conférence, Paul Cartier, facteur d'orgue, et André Luy, organiste. Film commenté par les conférenciers.
Casino de Montbenon
salle Paderewski
Abonnement saisonnier: fr 100.-;
Entrée isolée: fr 8.-,
Gratuit pour les étudiants de l'UNIL
Rens.: tél. 021 311 46 87

GÉOSCIENCES ET ENVIRONNEMENT/
SVSN
17H15

Méthodes géoélectriques appliquées à différents problèmes environnementaux, conférence, Dr André Revil, CNRS-CEREGE, Aix-en-Provence.
BFSH2, auditoire Lugeon 2106
Rens.: Jean-Luc.Epard@unil.ch

MARDI 2 NOVEMBRE

THÉOLOGIE/CENTRE LÉMANIQUE
D'ÉTHIQUE ET TA-SWISS
10H00

Télé-médecine: le futur de notre système de santé? 10h00 Présentation des orateurs, S. Bellucci, TA-Swiss, A. Bondolfi, CLE; 10h15 Télé-médecine: responsabilités politiques, Th. Meyer, conseillère nationale, Fribourg; 10h45 L'étude TA-Swiss «Télé-médecine», A. Eckhardt, Zurich; 12h45 Le projet «e-toile» Genève, A. Geissbühler, HUG; 13h15 Quelques problèmes juridiques liés à la télé-médecine, O. Guillod, Inst. du droit de la santé, Neuchâtel; 13h45 Aspects éthiques, A. Bondolfi, CLE, UNIL; 15h00 Table ronde avec Yves Guisan, conseiller national (Vaud), Géraldine Savary, conseillère nationale (Vaud), Bertrand Kiefer, rédacteur en chef de «Médecine et hygiène», Ignazio Cassis, projet «Rete sanitaria», Pia Ernst, Aâssociation suisse de patients. Modérateur: Alain Kaufmann, Interface Sciences-Société.
ISDC

Rens.: tél. 031 323 09 43
fax 031 323 36 59
ta@swtr.admin.ch
Finance: fr. 50.-

BIOLOGIE ET MÉDECINE/CENTRE
INTÉGRATIF DE GÉNOMIQUE
12H15

Sex determination in mammals: function of Wnt-4, an anti-male gene, séminaire, Dr Pascal Bernard, The David Geffen School of Medicine at UCLA, Human Genetics, Los Angeles.
Bâtiment de biologie, 3203
Rens.: tél. 021 692 41 10
Walter.Wahli@unil.ch

MERCREDI 3 NOVEMBRE

HEC

Colloque en l'honneur du départ de M. Jean-Christian Lambelet. 9h00 Ouverture, concurrence et choix économiques, interventions des professeurs Olivier Cadot, Marius Brühlhart, Jean Imbs, Charles Wyplosz, Monika Büttler. 14h00 Finances publiques: bâbord ou tribord? table ronde avec la participation de D. Nilles et de MM. prof. F. Grize, R. van der Ploeg, G. Kirchgässner et J.P. Danthine.
BFSH1
Rens.: tél. 021 692 33 61
fax 021 692 33 05
ariane.baehni@unil.ch

LETTRES/CENTRE DE TRADUCTION
LITTÉRAIRE
19H00

Hanna Johansen et Raphaël Urweider, lecture bilingue français-allemand, Hanna Johansen, auteure de romans et de livres pour la jeunesse, lira des extraits de *Lena*, son dernier roman, dans la traduction de Nicole Roethel, et Raphaël Urweider, jeune poète qui se produit par ailleurs sur la scène rap et hip hop, lira des poèmes de son premier recueil, *Lichter in Menlo Park*, dont la traduction de Philippe-Henri Ledru paraîtra cet automne aux Editions Empreintes. Rencontre organisée en collaboration avec la Literaturhaus de Zurich et la BCU.
BCU, Palais de Rumine
Place de la Riponne

JEUDI 4 NOVEMBRE

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE
9H30

Le livre blanc dermatologique: la phlébologie, conférence, Dr Bernard Noël, chef de clinique, Service de dermatologie du CHUV.
Hôpital Beaumont, auditoire.
Rens.: tél. 021 314 03 50
Nathalie.Othenin-Girard@hospsvd.ch

DU 4 AU 6 NOVEMBRE

HAPAX

4e rencontres interdisciplinaires art-science: pudeurs/impudeurs avec, le 4 novembre, participation de Ilario Rossi, UNIL, «Expression de l'humain et enjeux de société: la construction de soi comme relation à l'Autre». Autres intervenants: Jean-Claude Bologne, Werner Jeker, Marcela Lacub, Marie Christine Moulrier, Michel Layaz, Alain Fleischer. Conférence de Christine Spengler, projection du film «Secrets for Sale», représentation théâtrale de Bastien Semenzato.
HEP, Aula des Cèdres
Rens.: tél. 021 323 41 72
hapax@bluewin.ch
finance: fr. 130.-
pour les étudiants: fr. 35.-

VENDREDI 5 NOVEMBRE

BIOLOGIE ET MÉDECINE/CENTRE
INTÉGRATIF DE GÉNOMIQUE
12H00

Identification of genes and biological processes regulated by RUNX1/AML1, séminaire, Joëlle Michaud, The Walter and Eliza Hall Institute of Medical Research, Genetics and Bioinformatics, Parkville, Victoria, Australia.
Bâtiment de biologie, 3203
Rens.: tél. 021 692 39 22
Winship.Herr@unil.ch

CTI (L'AGENCE POUR LA PROMOTION
DE L'INNOVATION) EN COLLABORATION
AVEC REZONANCE.CH ET HEC-UNIL
13H00

Les défis du changement démographique. Le changement démographique, facteur de développement économique.
En Europe, l'espérance de vie est en continuelle augmentation. En 2003, en Suisse, elle est déjà de 80,31 ans (Office fédéral de la statistique, OFS). Une telle évolution a de grandes incidences sur les systèmes de sécurité sociale et la fiscalité. Mais le développement démographique, c'est aussi de nouvelles opportunités pour l'économie. C'est pourquoi, depuis le début de l'année 2004, l'initiative CTI-ISA «Innovation for Successful Ageing» apporte un soutien ciblé à des projets de recherche et développement générant des solutions novatrices sur le marché tout en tenant compte des besoins spécifiques des aînés.
13h00 Accueil/badge. 13h30 Bienvenue, Dr Johannes Kaufmann, CEO, KTI/CTI, Berne; 13h45 Ageing population and opportunities for innovation, prof. Olivier Gassmann, Institute of Technology Management, Saint-Gallen University; 14h10 Vieillissement cérébral et stratégies adaptatives: des mécanismes biologiques aux innovations technologiques, Prof. Elisabeth Koestner, HEC, Unil; 14h35 Pro Senectute: la fondation suisse d'aide et de prestations pour seniors, Pierre Aeby, directeur adjoint et secrétaire romand de Pro Senectute Suisse; 15h00 Des nouveaux produits et services pour les seniors, Frédéric Serrière, PDG Réseau Senior Stratégic, -leMarchedesSeniors.com-the MatureMarket.com, Paris; 16h15 La nourriture, source d'un vieillissement harmonieux, Dr Martin Michel, Head of Food Colloids, Nestlé Research Center; 16h40 Produits et services de télécommunications: besoins des personnes âgées, Patrick Roe, LEMA - EPFL; 17h05 Pharma-Biotech pour personnes âgées, prof. Dr Beda Stadler, Université de Berne; 17h30 Innovation for Successful Ageing - De l'idée au succès, discussion avec le Dr Véronique Dubois; prof. Olivier Gassmann; prof. Dr Beda Stadler; prof. Gilberto Bestetti.

BFSH1, 273

Rens.: tél. 031 324 58 71
Veronique.Dubois@bbt.admin.ch
Inscription on-line obligatoire sur www.rezonance.ch
Infos sur www.rezonance.ch/rezo/classes/ft-first-tuesday/lausanne/20041105/one-community?page_num
Participation au séminaire libre et gratuite

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE/
INSTITUT UNIVERSITAIRE DE
RADIOPHYSIQUE APPLIQUÉE
15H30

Development of a facility for the calibration of thoron measurement systems with the use of radon activity standards, colloque, Dr Rainer Dersch, Physikalisch-Technische Bundesanstalt, Allemagne.
IRA
Rens.: tél. 021 623 34 34
Nicole.Tille@hospsvd.ch

LETTRES/IRIS4
17H15

Porphyre et Boèce, conférence du cycle «Histoire de la réception des catégories aristotéliennes», Alain de Libera, Université de Genève.
BFSH2, 3028
Rens.: catherine.konigpralong@unil.ch

SAMEDI 6 NOVEMBRE

REGISTRE SUISSE DES OSTÉOPATHES
8H00

Naissance et plagiocéphalies, symposium international d'osthéopathie.
BFSH1, 263 «Jean Barbeyrac»
Rens.: tél. 021 697 54 55
www.osteopathy.ch
secretary@osteopathy.ch
Finance: fr. 200.- pour les étudiants

LUNDI 8 NOVEMBRE

CONNAISSANCE 3
14H30

Etre femme entrepreneur au XXI^e siècle, conférence, prof. Jane Royston, entrepreneuriat, EPFL.
Casino de Montbenon, salle Paderewski
Rens.: tél. 021 311 46 87
Abonnement saisonnier: fr 100.-
Entrée isolée: fr 8.-
Gratuit pour les étudiants de l'UNIL

GÉOSCIENCES ET ENVIRONNEMENT/SVSN
17H15

Le climat au temps des dinosaures, conférence, prof. Christophe Lécuyer, Université Claude Bernard, Lyon.
BFSH2, auditoire Lugeon 2106
Rens.: Jean-Luc.Epard@unil.ch

MARDI 9 NOVEMBRE

FACULTÉ BIOLOGIE ET MÉDECINE /
PÉDIATRIE
8H00

Prise en charge nutritionnelle des patients en pédiatrie sous chimiothérapie, Dr M. Beck Popovic, CHUV; 9h00 Suivi du développement des nouveau-nés à risque, formation continue, prof. P. Hüppi et coll., CHUV.
CHUV, auditoire n°2, Auguste Tissot
Retransmis en visioconférence
Rens.: tél. 021 314 34 82
fax 021 314 35 46
asupert@chuv.unil.ch

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE/
INSTITUT UNIVERSITAIRE DE MÉDECINE
SOCIALE ET PRÉVENTIVE
11H00

Introducing the health evidence network, conférence, Jane Wallace, Health evidence network, world health organization, regional office for Europe, Copenhagen.
Bugnon 17, salle de colloques
Rens.: tél. 021 314 73 21
fax 021 314 73 73
Catherine.Turrian@hospsvd.ch

SVSN
18H30

A quoi servent les icônes? La double hélice d'ADN entre histoire et mémoire, conférence, cycle SVSN «Apprivoiser l'ADN: de sa structure à la police scientifique», prof. Bruno Strasser, Section de philosophie, UNIL.
Bâtiment de biologie, Amphithéâtre
Rens.: tél. 021 312 43 34

MERCREDI 10 NOVEMBRE

SSP/THÈSE
15H15

Parcours féminins et masculins de spécialisation en médecine, thèse de licence, Magdalena Rosende, licenciée en sociologie et anthropologie, UNIL.
Collège propédeutique 1, auditoire C
Rens.: tél. 021 692 31 20

LETTRES / SÉMINAIRE DE LANGUES
ANCIENNES
16H30

Homère et le monde de l'«Odyssee», colloque de grec, David Bouvier, maître d'enseignement et de recherche, UNIL.
Gymnase de la Cité
séminaire de langues anciennes
Rens.: tél. 021 728 14 17

CONGRÈS, LECTURES, CONFÉRENCES

DU 10 AU 11 NOVEMBRE

INSTITUT SUISSE DE DROIT COMPARÉ
13H30

L'individu face aux nouvelles technologies: surveillance, identification et suivi.

Les nouvelles technologies, en particulier la biométrie, sont le fruit formidable de l'activité de l'esprit humain et suscitent, à juste titre, l'enthousiasme et les espoirs de nombreux milieux: jamais l'identification et le suivi des activités de l'individu n'ont été aussi fiables. Seulement face à cette certitude scientifique, de nouvelles questions surgissent. Que devient l'identité profonde et juridique de l'homme face à cette intrusion dans sa vie? Comment une société qui exprime le choix de ne plus vivre dans l'incertitude peut-elle néanmoins sauvegarder les droits fondamentaux de ses citoyens? Que devient le droit face aux technologies qui bouleversent les frontières géographiques et les solutions traditionnelles retenues par le législateur?

14h00 Bienvenue, Mme Eleanor Cashin-Ritaine, cheffe de division scientifique ISDC et discours d'ouverture, M. Joseph Voyame, ancien directeur de l'Office fédéral de la justice; 14h30 L'Homme moderne, (in)certain de son identité, prof. Christian Atias, Université Paul Cézanne, Aix-Marseille; 15h00 La nécessité de définir un cadre juridique adapté à la biométrie, M. Christian Cabal, député de l'Assemblée nationale française; 16h30 An overview of biometric technology in its application to international or external security, Dr James L. Wayman, University San José; 17h00 Le projet européen FIDIS et le concept de l'identité, Dr David-Olivier Jaquet-Chiffelle, Haute école technique et informatique, Bienne.

Judi 11 novembre

9h00 L'homme numérique: questions d'image, M. Bernard Edelman, Barreau de Paris; 9h30 L'identification numérique: preuve et responsabilité, M. Sofian Azzabi, Université de Nancy 2; 11h00 L'entraide judiciaire et policière au sein de l'Union européenne, prof. Laurent Moreillon, avocat, Unil; 11h30 Observation et infiltration policière sur Internet, M. Jean Treccani, suppléant du juge d'instruction du canton de Vaud, chargé de cours, Unil, avec la participation de M. Pascal Seeger, ONG Action Innocence, Genève; 14h30 Contrôles en droit du travail et de la sécurité sociale, M. Francis Kessler, maître de conférences, Université de Paris 2; 15h00 La surveillance technologique de l'accès à l'information, M. Vincent Salvadé, SUISA; 16h30 Biometrische Informationen als personenbezogene Daten und Aspekte der Datensicherheit aus deutscher Sicht, Dr Astrid Albrecht, Bundesamt für Sicherheit in der Informationstechnik, Bonn; 17h00

The uneasy relationship between data protection and freedom of information, prof. Maeve McDonagh, University College Cork.

Institut suisse de droit comparé, salle de conférences, 1^{er} étage.
Rens.: tél. 021 692 49 53 / 11
Martine.do@isdc-dfjp.unil.ch
Délai: 05.11.04; fr. 250.- incl. documentation, pauses et repas / fr. 200.- sans le repas du soir / fr. 50.- tarif étudiants (sans les repas)

JEUDI 11 NOVEMBRE

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE /
DERMATOLOGIE
9H30

Recherche en angiologie, conférence, prof. Daniel Hayoz, médecin adjoint, hypertension et médecine vasculaire PMU.

Hôpital Beaumont, auditorio
Rens.: tél. 021 314 03 50
Nathalie.Othenin-Girard@hospsvd.ch

THÉOLOGIE/INSTITUT ROMAND
DES SCIENCES BIBLIQUES
10H15

Du récit de la création aux textes relatifs à la nouvelle création: lectures et relectures de Genèse 2,7, colloque, prof. Christian Grappe, Université de Strasbourg.

BFSH2, 5029
Rens.: tél. 021 692 27 33
Jean-Daniel.Kaestli@unil.ch

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE/
CHUV
12H15

La consultation des troubles alimentaires des HUG: fonctionnement et perspectives, conférence, P. Rouget, HUG, Genève.

UMSA, Beaumont 48, salle des colloques, 1^{er} étage
Rens.: tél. 021 314 37 60
umsa@chuv.hospvd.ch

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE/
PSYCHIATRIE
14H15

Des thérapies de couples aux résolutions: l'implication émotionnelle du thérapeute, conférence, Collège de la psychiatrie lausannoise, prof. Elkaïm Monnay, Bruxelles.

Hôpital de Cery, auditorio
Rens.: tél. 021 314 28 41

SSP/THÈSE
16H00

Histoires de maisons hantées. Modèles interprétatifs de récits transmis oralement dans la région jurassienne, thèse de licence, Sophie Blanchard, diplômée en psychologie, UNIL.

BFSH2, 1129
Rens.: tél. 021 692 31 20

LETTRES
17H15

Eretria - Nea Psara. Eine klassizistische Stadtanlage über der antiken Polis, Ferdinand Pajor, Faculté des lettres.
BFSH2, salle 2064
Rens.: tél. 021 692 29 00
RomainFrancois.Genet@unil.ch

BCU
18H00

Autour de l'image populaire: la collection Henry Poulaille, présentation de l'exposition par Céline Cerny.

Bâtiment Central
Rens.: tél. 021 316 78 44
manifestations@bcu.unil.ch

SVSN
18H30

L'ADN et ses nœuds: des objets intéressants pour la biologie et la physique, conférence, cycle SVSN «Apprivoiser l'ADN: de sa structure à la police scientifique», prof. Giovanni Dietler, Lab. de physique de la matière vivante, EPFL.

Bâtiment de biologie, Amphithéâtre
Rens.: tél. 021 312 43 34

VENDREDI 12 NOVEMBRE

LETTRES /IRIS 4
10H15

Simplicius, conférence du cycle «Histoire de la réception des catégories aristotéliennes», Philippe Hofmann, EPHE, Paris.

BFSH2, 3028
Rens.: catherine.Konigpralong@unil.ch

SSP/SECRETARIAT DES POSTGRADES
18H30

Entre stress et traumatisme: la question du debriefing, 3^e cycle, Institut de psychologie, prof. Liliane Daligand, professeure de médecine légale, psychiatre des Hôpitaux; responsable d'une structure d'accueil d'enfants victimes au Centre Hospitalier Lyon Sud, Université Lyon I.

Samedi 13 novembre 2004 9h-13h
La prise en charge du traumatisme chez l'enfant
BFSH2
Rens.: tél. 021 692 31 14

DU 12 AU 13 NOVEMBRE

FACULTÉ DE BIOLOGIE ET MÉDECINE/
INSTITUT UNIVERSITAIRE ROMAND
DE SANTÉ AU TRAVAIL
17H00

Les 10 ans de l'Institut universitaire romand de santé au travail.
Vendredi 12 novembre
15h00 Portes ouvertes à l'institut avec stands
Bugnon 19.
17h00 Le système de gestion de la santé et de la sécurité des tra-

vailleurs-euses est-il pertinent? conférence-débat avec: B. Danuser, M. Guillemain (aspect historique et état actuel), P. Mangin, J.L. Carpentier, A.M. Guénette (aspects philosophiques de la santé au travail), A. Holly (coûts/bénéfices de la santé au travail), J. de Graeve (apports de la toxicologie dans la santé au travail), J. Rochat (expérience de santé et sécurité au travail dans une entreprise internationale), P. Martinet (aspects politiques de la santé au travail), D. Arlettaz (perspectives académiques).

Palais de Rumine, aula
Samedi 13 novembre
17h00 Visite de l'IST avec stands
Bugnon 19
Rens.: tél. 021 314 74 21

LUNDI 15 NOVEMBRE

THÉOLOGIE
14H15

Judaïsme et mystique.

Ce colloque a pour premier objectif de revisiter divers moments où la mystique s'est affirmée en judaïsme dans ses différentes formes. Mais il a aussi l'ambition de voir en quoi la mystique est un lieu à partir duquel se jouent diverses transformations du religieux, notamment en lien avec l'avènement de la modernité. En outre la réflexion sera nourrie par des approches comparatives sur d'autres traditions mystiques.

ISDC, salle de conférence
Rens.: tél. 021 692 27 16
Pierre.Gisel@theol.unil.ch
Prélocation possible, fr. 40.- avant
Fr. 50.- frs pendant; membres de la communauté universitaire exemptés

CONNAISSANCE 3
14H30

Les femmes entrepreneurs de la Suisse du 19^e siècle, conférence, Myriam Casadio, licenciée ès lettres.
Casino de Montbenon, salle Paderewski
Abonnement saisonnier: fr 100.-
Entrée isolée: fr 8.-
Gratuit pour les étudiants de l'UNIL
Rens.: tél. 021 311 46 87

GÉOSCIENCES ET ENVIRONNEMENT/SVSN
17H15

Ces minéraux qui nous gouvernent: argiles et réactivité des sols, conférence, Dr Fabienne Favre, ENAC; EPFL.
BFSH2, auditorio Lugeon 2106
Rens.: Jean-Luc.Epard@unil.ch

BIBLIOTHÈQUE CANTONALE
ET UNIVERSITAIRE
19H00

L'Enfant secret, lecture de Jean-Michel Olivier, par la Compagnie Marin.
Nora et Antonio vivent à Trieste, puis à Turin, puis sillonnent l'Italie sur les

traces d'un certain Mussolini, dont Antonio devient le photographe attiré. Émilie et Julien vivent à Nyon, sur la côte vaudoise, et rêvent depuis toujours d'ouvrir une auberge de campagne. Ils ne se connaissent pas. Ils ne parlent pas la même langue. Ils n'ont pas les mêmes rêves. Mais leurs destins - tout d'abord parallèles - vont se croiser, puis s'épouser au cours de la première moitié du XX^e siècle. Quatre «vies minuscules», silencieuses, dédaignées, héroïques, dont l'enfant secret (vous, moi) sera le témoin ébloui et l'unique héritier. Jean-Michel Olivier est né à Nyon en 1952. Il partage sa vie entre l'enseignement et l'écriture, la musique et sa fille. Il est l'auteur d'une quinzaine d'essais et de romans, dont *La Mémoire engloutie* et *L'Amour fantôme*. *L'Enfant secret* (L'Age d'homme, 2003) est sélectionné pour le Prix Lettres Frontière 2004.

Palais de Rumine
Rens.: tél. 021 316 78 44
manifestations@bcu.unil.ch

DU 15 AU 19 NOVEMBRE

FONDATION H. DUDLEY WRIGHT
18H30

Que diriez-vous d'un supplément de vie? XI^e colloque Wright pour la science.

Lundi 15 novembre
18h30 Des cellules à la carte, prof. Ian Wilmut.

Mardi 16 novembre
18h30 Accroître les capacités de régénération chez les mammifères, prof. Nadia Rosenthal.

Mercredi 17 novembre
14h00 Rencontre avec les jeunes. Rencontre avec les intervenants du cours.

18h30 Cellules souches et maladies cérébrales, prof. Ronald D.G. McKay.

Judi 18 novembre
18h30 Problèmes éthiques... Le cas des cellules souches embryonnaires, prof. Henri Atlan.

Vendredi 19 novembre
18h30 Fabriquer du neuf avec du vieux: les leçons de la salamandre, prof. Jeremy P. Brookes.
Uni Dufour, Genève
Programme: www.colloque.ch

FAE
9H00

Don du sang. Le Service régional vaudois de transfusion sanguine, la Direction administrative de l'UNIL ainsi que la Fédération des Associations d'EtudiantEs (FAE) organisent conjointement une journée de don du sang à l'UNIL. Elle aura lieu le **lundi 8 novembre 2004 de 9 heures à 16 heures, non stop, au 1^{er} étage de BFSH2, devant Zélig**. Chacun est invité à venir se faire piquer le bras pour la bonne cause!

BFSH2.
Rens.: tél. 021 692 25 91
fae@unil.ch

AGENDA CULTUREL

GRANGE DE DORIGNY



LES TROIS SŒURS

Pièce d'Anton Tchekhov
par la Cie Gianni Schneider
mise en scène: Gianni Schneider
avec: Anne Vouilloz, Shin Iglesias,
Madeleine Piguet, Fanny Noël,
Suzanna Pattoni, Jean-Pierre Gros,
Jean-Paul Favre, Matthieu Sesseli,
Julien Schmutz, Vincent Ozanon,
Matthieu Loth, Michel Favre

Recluses dans leur maison familiale,
exilée dans une ville de garnison, les
sœurs Prosorov n'ont qu'un seul rêve:
retourner à Moscou. Perdues dans
leurs souvenirs, leur existence n'est
que tristesse et résignation.

voir article ci-contre
du 11 au 28 novembre

«Mise en pièces de la pièce»

Le spectacle sera joué, entrecoupé
de commentaires, de questions ou de
compléments d'information apportés
par des spécialistes issus de l'UNIL et
par le public!

Petite restauration sur place.

Prix: 15 fr.; étudiant 10 fr.

le samedi 13 novembre, à 14h00

Rens.: Affaires culturelles UNIL
Tél. 021 692 21 12

Prix des places:
Plein tarif, 20 fr.
Tarif réduit, 10 fr.
Carte de fidélité, 3ème entrée gratuite,
offerte par les librairies BASTA!

Horaires:
lundi relâche
mardi, mercredi, jeudi à 19h
vendredi, samedi à 20h30
dimanche à 17h

Réservations:
Service culturel Migros Vaud
Passage St-François 12
1003 Lausanne
lu-ve, 14h à 18h
Tél.: 021 318 71 71
ou 021 692 21 12

CES PETITS RIENS DE TCHEKHOV

La Grange accueille du 11 au 28 novembre 2004 «Les trois sœurs» d'Anton Tchekhov par l'intermédiaire de la Cie Gianni Schneider.

Il n'y a pas de non-dits dans Tchekhov, mais le plus important n'est pourtant pas dans ce qui est dit. Le théâtre de Tchekhov n'est pas un théâtre d'intrigues, mais le lieu où les psychologies et les relations humaines sont finement exposées. Au fil de ces scènes où rien ne se passe, Tchekhov nous offre la vie, n'élimant pas sa complexité que nous pouvons ressentir dans tous ces silences qui échappent aux mots: l'ennui, la nostalgie et l'espoir qui empêchent de goûter à l'instant présent, l'illusion de vivre avec les autres alors que nous ne vivons que parmi eux.

Ces idées marquent et poursuivent la mise en scène de Gianni Schneider, une mise en scène au service du texte mais qui n'oublie pas pour autant la personnalité du metteur en scène et l'époque dans laquelle il vit. Son but n'est pas en effet de recréer l'atmosphère russe mais plutôt de nous faire ressentir l'universalité et l'intemporalité des enjeux de la pièce.

Soulignons la place particulière qu'occupent les comédiens dans l'élaboration de cette mise en scène. Il ne sont certes pas le point de départ de l'interprétation de la pièce et cependant, par leur personnalité, manières de réagir, ils sont un point de départ pour le metteur en scène qui doit, à partir de ses comédiens et de leur rapport spontané les uns avec les autres, rendre manifestes les rapports qu'il a interprétés chez Tchekhov. La direction de Gianni Schneider est forte mais aussi très attentive aux propositions même inconscientes des acteurs car le texte intimiste de Tchekhov, l'évidence de ses paroles doivent surgir du corps des comédiens. Le metteur en scène est alors à l'affût de ces petits riens qui vont permettre au texte de se réaliser dans toute sa cohérence et son réalisme.

Tout se renverse. Nous sommes tous concentrés sur l'instant présent, l'ennui est remplacé par l'intérêt des détails et nous sommes surpris par l'attention que nous témoignons à celui qui joue à côté de nous.

Et ceci grâce au metteur en scène qui a renversé ces petits riens en riens essentiels.

Aldo Quentin



Le metteur en scène Gianni Schneider (à gauche) donnant ses instructions aux acteurs, Fanny Noël et Jean-Paul Favre.

EXPOSITIONS

SOPHIE BOUVIER AUSLÄNDER

Diplômée de l'École nationale supérieure d'arts visuels de la Cambre à Bruxelles et du Central St Martins College of art and design de Londres, Sophie Bouvier Ausländer vit et travaille à Lausanne. Ses papiers Japon enduits de paraffine créent un matériau souple et translucide qui amplifie le caractère sculptural de ses œuvres récentes. La troisième dimension y est obtenue par découpage ou perforation, collage et superposition de fines bandes de papier selon un jeu de décomposition et recomposition permutable qui dessine patiemment une riche combinatoire.

CHUV, hall principal
jusqu'au 11 novembre

PAYSAGES INTÉRIEURS:
DANS LES JARDINS DE FERDINAND BAC
ET LUIS BARRAGÁN

Exposition des Archives de la construction moderne-EPFL et de la Barragán Foundation, Birsfelden. Dessins originaux provenant des archives Luis Barragán à Birsfelden et d'un important fonds privé Ferdinand Bac, presque entièrement inédit. Archives de la construction moderne, EPFL-ENAC, arrêt TSOL SG Ecublens ouverture: ma-di, 10h-18h; jeudi, 10h-20h; visites commentées: jeudi, 19h Rens.: 021 693 32 70; http://acm.epfl.ch jusqu'au 20 novembre

POLICLINIQUE SÉRIES

Photographies
Portant un regard original sur la Polyclinique médicale de Lausanne, le photographe Jean-Luc Cramatte s'est attaché à capter les particularités des lieux et de leurs modes d'application sous des angles très divers. Musée historique de Lausanne pl. de la Cathédrale 4 Rens.: 021 315 41 01 ouverture: du mardi au jeudi, 11h-18h; du vendredi au dimanche, 11h-17h; lundi fermé jusqu'au 30 janvier 05

Conférence: «La polyclinique médicale universitaire de Lausanne: de l'idéal médical à l'engagement social» par: Marie-France Vouilloz, historienne, chargée d'une recherche sur l'histoire de la PMU prix: 8 fr. le jeudi 4 novembre, à 18h

Impressum

Uniscope, p.p. 1015 Lausanne,
uniscope@unil.ch

Unicom, service de communication et d'audiovisuel
Tél. 021 692 22 80, fax 021 692 22 05
uniscope@unil.ch
www.unil.ch
Editeur Unicom, Université de Lausanne